



# اولیائی منتخبانی

بشک که درین ایام فرخنده فرجام کلام معرفت التیام سراپه ناز و نیاز متاع

پیر اعجاز سرتاپا سوز و گداز معنی شمع

# دیوان نیاز

شیفانیت اجلة العرفاء عرف بالله حضرت مولانا شاه نیاز احمد صاحب

بریلوی علمیدرحمة الله العالی

باهتمام کیسری واس پیچیدہ خط

مطبع نامی نشانی کشتی و کشتی کشتی کشتی کشتی

اطلاعیہ۔ اس مطبع میں ہر علم و ادب کی کتب موجود ہیں شایقین کو فرست مطلق سے جو علم  
موجود ہے اور درخواست کرنے سے ممکن ہے معلوم ہو سکتا ہے کہ قیمت اس سال میں ہزار  
ارزان مقرر ہوئی ہے ہم صرف کتب کلیات دواوین فارسی و کتب دواوین اردو فارسی  
چند کتابیں بیان درج کرتے ہیں تاکہ ملاحظہ فرما کر خط کافی و بہرہ وافی اٹھاویں

کی تمام تصانیف شامل ہیں۔ عہد  
دیوان عرفی شیرازی۔ عرفی عہد اکبری کے  
مشہور استادوں میں ہے۔ ہر شعر میں و  
وہ بلند معنی پیدا کئے ہیں کہ دیکھ کر سیاحت  
کے کلیات شعر سے نکل جاتے ہیں جیسے قصیدہ  
گوئی میں مسلم الثبوت ہے اسی طرح غزل  
بادشاہ ہے۔ ۱۲

کلیات نظم غالب و ہلوی یعنی مرزا اسد اللہ خا  
غالب کا کلام جو عرفی اور نظیری سے نکل کھاتا ہے  
اس میں قصائد ثنویات فارسی نظمیں رباعیات  
اور غزلیں وغیرہ سب شامل ہیں۔ عہد  
کلیات غلام امام شہید مشہور و معروف  
شاعر ہیں ان کا کلام محاسن شاعری کا بہترین  
نمونہ ہے۔ عہد

منتخب مجموعہ دواوین عناصر امیر خسرو۔ امیر  
خسرو کے چاروں دیوانوں کا بے نظیر انتخاب ہے  
جن میں سیری وسط الحیوۃ وغیرہ کا کلام ہے عہد  
کلیات صاحب عہد اکبری میں صاحب اپنے  
زنگ کا موجد قرار دیا گیا تھا اور آج تک اس کا

## کلیات نظم دواوین فارسی

دیوان شمس تبریزی متوسط نظم و عارفانہ اور  
پاکیزہ کلام اس میں اکثر غزلیں شامل ہیں عہد  
کلیات عراقی۔ ملا عراقی ایران کا ایک مشہور  
و معروف شاعر ہے کلام میں تراکیب و مکاری  
آفرینی بھری ہوئی ہے۔ ۱۱

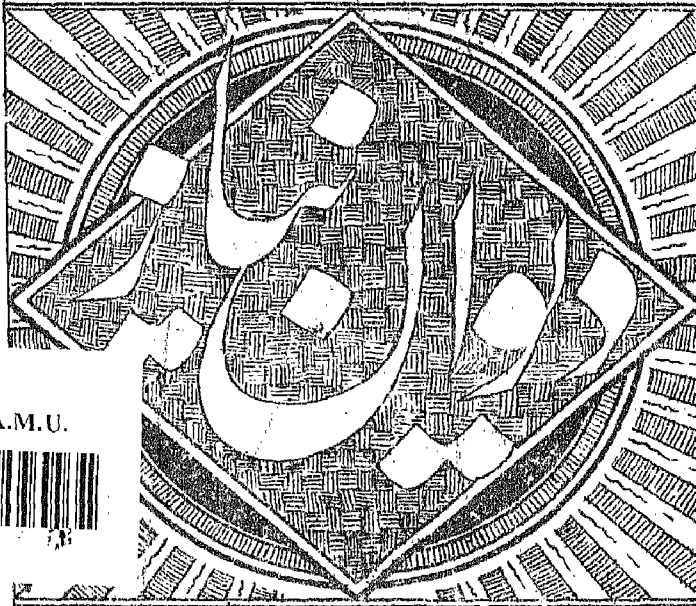
دیوان حافظ محشی جلی قاضی محمد شمس الدین  
صاحب اعجاز رقم مرحوم۔ عہد  
دیوان حافظ۔ بحرہ محشی جمال پر شاہ صاحب  
کاغذ سفید و حنائی۔ عہد

دیوان نعمت خان عالی۔ اس میں سلاوہ  
غزلیات کے بعض قصائد نظمیں اور رباعیات  
وغیرہ بھی شامل ہیں کلام نہایت نفیس  
ظرافت آمیز۔ عہد

دیوان بیدل بتن میں مرزا بیدل کی غزلیں  
اور حاشیہ پر نکات بیدل۔ ۱۰  
کلیات سعدی کاغذ رسمیں ان کا شاعر  
اور پچھلے کلام مشہور عوام میں آئندہ بھڑکی

عصا ملک و ملک فضل و زکات  
بین عین و بین ق بین

سرایہ ناز و نیاز کلام پیرا عجا در سراپا سوز و گداز یعنی نسخہ



من تصنیف عارف باللہ مولانا حضرت شاہ نیاز احمد صاحب جماعت

میرزا نیاز احمد صاحب جماعت  
میرزا نیاز احمد صاحب جماعت

M.A. LIBRARY, A.M.U.



PIE30059

[illegible]



بسیار ریاضت نقد همت را مکتوبیده  
زوم صد چاک نکوده لم از تیشه رحمت  
چیز از در بانی شهوارست و اما نام سجدا شد  
عزیمیا همیکرم که شیطان بر طرف گرو  
بصیرت سواشاه این بهمت کی فرود آرم  
مکان لاسکان دلم نشانی بی نشانیهاست  
شمار دادم اندر بحر محبت بجوی یک مری

بهند خاطر و اما عیاری کرده ام پیدا  
به تهرانی نشین طرغ غاری کرده ام پیدا  
چنین دولت و چشم اشکباری کرده ام پیدا  
ز یکدانی و یک بینی حصار ی کرده ام پیدا  
باج قدس بهر او نیکاری کرده ام پیدا  
چون از چرخ و از زمین دیاری کرده ام پیدا  
و میدهم خودیاری کناری کرده ام پیدا

بسیار ریاضت نقد همت را مکتوبیده  
زوم صد چاک نکوده لم از تیشه رحمت  
چیز از در بانی شهوارست و اما نام سجدا شد  
عزیمیا همیکرم که شیطان بر طرف گرو  
بصیرت سواشاه این بهمت کی فرود آرم  
مکان لاسکان دلم نشانی بی نشانیهاست  
شمار دادم اندر بحر محبت بجوی یک مری

شاکردن درون بحر محبت مشکل بود  
بیاز و سه نیاز و عجز کاری کرده ام پیدا

نیر از خدا کرد طلوع از بر ما  
بفرغ غمت مر چاره با اختر ما  
فلزم دید حقیقت شده چشم تر ما  
پوده نقش کن ایندم ز سینه یا غر ما  
که نهاد افسر شاه ی جهان بر سر ما  
بعد در سایه شد اندر ته بال و پر ما

اشتبافست که ز حلقه جهان برده ما  
و شبان جهان بر زبانشین سحر  
چکد از ابر مجازم رشحات تحقیق  
زاهد اجمام ظهور ای سر دایر دار  
نظر حضرت عشق است بسوسه فقر  
اوچ گیرائی مابین که فضا س ملکوت

ازین قافیات بر حسن و جمال یار  
عبد شیشه لایم کز تیشه شکسته ایم  
فان صفات با هم منسوبی است  
از هم بهت بهر دهنش رسیدیم  
دیوان بیاد قاری

از بحر غمت نشین و شور جهان  
بیکار کشیدم ز شور و خور و دم  
و شاه خودی فاشه و خود و دم  
وین مکان گرفته غمش کافیه  
سینه من سیم و ز خود و دم  
نقشه خود و دم  
و ز قافیه با حسن موافق تریم

با حسن و عظیم با یقین  
و آتشیم و چین و جان پر دیم  
زین و خود و دم و خود و دم  
و خط و کاسه و خود و دم  
و خط و کاسه و خود و دم  
و خط و کاسه و خود و دم





اولاد است خوشتر جهان اولیا  
درد نیا خوشتر خود امیدبا حسین  
بیگای دوست شمع نبستان اولیا  
شوخ خوش شطرنج سعادت است  
کوی کیم بود زنده ان اولیا  
بالا دم مثل اسم و سامان پیش

آب باغ کوی تو گشتم پیش مدارا یا اسو زنگیت بسم ترک غارا لا یخمن کاسک من کان شکارا من تارک قدر حرف و فاتا و سجارا اجرت من العین عیو ما و سجارا قد کان من القلب داما و منارا بمان دیو کنید این کس پرکرو دغارا دو دیده گمراه کف من رنگ سنارا این زندگی تلخ بمن نیست گوارا	از لعل آرمده ام اینک دل بریان گیسوست بر من تو دیشب پنج روز مستی سے تاب تو هوش آمدنی نیست چون شمع سراپا بسگریه د آهسم روزی به تماشای رخش جوش زدم من هر قطره اشکی که فروخستم از چشم چون دیدم شکم شفق گفتم بیاران زین شب کسے چو تو بدین رنگ ندیدم یارب چه کنم چاره خود هیچ ندارم
---	---

رحمت به تیرا دایم مبداء و سمر	تا کی ندیده داد بفریاد گدرا
-------------------------------	-----------------------------

ایمن حسین ابن علی شاه جهان اولیا شوقی دگر بهستی عرفان اولیا هم فخر انبیا شده رسم شان اولیا دان روده است قبله ایمان اولیا	اے دل بگیر و امن سلطان اولیا ذوقی و آرزو بجام شهادت ازور رسید چون صاحب مقام نبی اولی است اد آئینه جمال آهیست صورتش
---	---

کادو نام با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب  
بیشتر کن با نام شاه جهان سراب

شکست زلفت از دلم و دلم با نیست  
لحم سوزنی کن گریه جواب با نیست  
فان من کان من محروم با نیست  
عقل با دلی سطرینی آخرت  
سینه زدم بر دل طوم با نیست  
چون خاک شدم سوزش با نیست  
چون خاک شدم سوزش با نیست  
چون خاک شدم سوزش با نیست  
چون خاک شدم سوزش با نیست  
چون خاک شدم سوزش با نیست

من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است  
 من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است  
 من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است

ببین در صورتی که با چشم تحقیق	حقیقت را مجازم ز زبان ست
وجود اکل عندی فی نیاس	نموده ما سواد رسم و گمان ست
بلای هستی است این عالم آشیب	عدم شهرت کو دار الامان ست
اگر دانی که هر شے هست لایست	بدان که هر مکان هم لامکان ست
ولا سر حقیقت کس نداند	مگر صاحب دل کور مردان ست

نمایز این گفتگو از من پسندار  
 که گفته افشارانی را زبان ست

یار مارا هر زمان نام و نشان دیگر ست	صورت شکل را هر وقت شافی دیگر ست
در طلم خلق بر کنج رخس گیسوئے او	هر طرف ما سیاهی پاسبانی دیگر ست
راه او از طالب نیاسهء فون کی مشرود	طی راه عشق کار کار دانی دیگر ست
من نه تنها جان فانی پیش جمان کرده ام	بر تر تار ویش جانفشانی دیگر ست
از اسیران هواسهء جو رخت نیستم	بلبل عشقم مکانم آشیانی دیگر ست
فارغ از سود و زیان دین و دنیا گشته ام	عاشق غمخیزه را سود و زیانی دیگر ست
ویده بر وید را جانان است ما را ویدم	سینه ام جرح مهرم از سنانی دیگر ست
بنده عشقم ندوام آرزوی نام و ننگ	آرزو دایه چنین کار کانی دیگر ست

من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است  
 من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است  
 من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است

من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است  
 من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است  
 من جانم که زوق نایب است / من جانم که زوق نایب است



در شمع روشن افاده صد گره  
خبر بگشاید شمع کاشا که اوست  
آتش شمع عالم بگشاید جهان است  
از جهان کیکه در شمع شامی اوست  
سازد بسیار به خود شاه دو جهان  
آتش کس کند بسیار به بال بای اوست  
در دنیا به چشم فاسد تو ثابت است  
جود جهان به چشم برونش در بای اوست

چون سرمه از جو گانش بجائے گوی اوست	عشق ازان حقیقت بے سرانده ای نیاید	ذات که از ناز دار طره پند وی اوست	چون سرمه از جو گانش بجائے گوی اوست
ذات حق خورشید این اعیان را ذات اوست	از رخ بهره تابان نور خورشید و سیت	تأثیر فرات از عکس اشراقات اوست	صفت اعیان عالم منظر مرآت اوست
ذات خورشید است فی الواقع بهره مصط	در حجاب سستی تابان است برق هستیش	در صفات ذات این پیدا و پنهان ذات اوست	ظلمت آید عدم روشن ایاضات اوست
امتداد نقطه اش نقش جهان نقش سبب	هم چو بزم هم قدم هم صفای کان محدث	و فقر آفاق نقش نسخه آیات اوست	در نگاه دیده بنیای همه آلات اوست
ملک سجده می چون محمود از و است اے نیاز	در مکان و لا مکان تعمیر عرانات اوست	جان پایی بند قید کند جوای اوست	شوخی و ناز و غمزه و طرز ادای اوست
دل و تنگی حلقه زلف و دمای اوست	غارت گرد و دل و برین شکیب	وارد تپش بجان و دلم از برای اوست	و درم هر آنکه داد علامت جفا می اوست
شور و فغان و ناله و سوز و گداز آه	از نسیم طیب نباشد شفا عے من		

حس جان حسن رخ و لای اوست  
آتش کاشا شمع برونش در بای اوست  
گدازش و گدازش و گدازش و گدازش  
باجای برونش و گدازش و گدازش  
در حلقه زلف و دمای اوست  
بجای برونش و گدازش و گدازش  
ایمان عالم از شمع و شمع و شمع  
کفر جهان و ناله و سوز و گداز آه  
باز شمع و شمع و شمع و شمع  
آتش کس کند بسیار به بال بای اوست  
جود جهان به چشم برونش در بای اوست  
در دنیا به چشم فاسد تو ثابت است  
جود جهان به چشم برونش در بای اوست

که لاله گل و شمع و شمع و شمع  
بجای برونش و گدازش و گدازش  
در حلقه زلف و دمای اوست  
بجای برونش و گدازش و گدازش  
ایمان عالم از شمع و شمع و شمع  
کفر جهان و ناله و سوز و گداز آه  
باز شمع و شمع و شمع و شمع  
آتش کس کند بسیار به بال بای اوست  
جود جهان به چشم برونش در بای اوست  
در دنیا به چشم فاسد تو ثابت است  
جود جهان به چشم برونش در بای اوست





۱۲  
 جان بازان که چو مست  
 دین بفرست و قرار دل بیاب نیاز  
 که فرست زدم در جهان  
 و نظاره جهان ز دل جهان بر گشت  
 که از چشم سیه مست کسی سر نرسد  
 و از ذوق می سازد و در آن بر گشت  
 ویتان از د جهان از دل جهان بر گشت  
 مگر از عهد و پیمان که از دل جهان بر گشت  
 و در آن از جلوه ناز و توجیه بر گشت  
 لیکن از ناله

<p>استخوان سوزی ماما بے پیدانیست خداستم گوی حسن تو بحریر آرم</p>	<p>بان پی شیر دلین جمله تیتاغم سوخت همه تن شعله غلط خامه حسانم سوخت</p>
--	---

گر مجھ کو سے کمن اے شاہ نیاز  
سہ بزا نوشد منت جان غزل خوانم سوخت

مهر و دیت نه بهین دیده حیرانم سوخت  
 شمع سان بر سر برست همه عرم می سوز  
 نیست انصاف که بزم تو برافروزد شمع  
 دل مجموع من از غنچه لب بند خوش است  
 منکبه پروانه نط سوز می سازی دارم  
 لاله زار گلیم شک بهار ارم است  
 وفور و عوسه تقدیس ملا یک یکسر  
 نذر قافله ما کینفس آسوده نه داشت  
 فاکه فاکه فاکه بیلاب سر شکم در چرخ  
 بلبل در قفس دور ز گلشن به بهار  
 کاروانم هرگز بگذشت من و تهاے

اگر می شعله حسن تو دل و جانم سوخت  
 لیک یک لحظه بهجران تو توانم سوخت  
 مهر پر در بخت تو به از ان دانه سوخت  
 هرزه خندیدن گلهائی گلستانم سوخت  
 غفلت شور سحرگاه به مرغام سوخت  
 تو بهار عجبی صحن گلستانم سوخت  
 شعله آتش عشق دل انسا نم سوخت  
 غم آداسی که دیبا با نم سوخت  
 بود تا چشم سهیلت یم طوفانم سوخت  
 در چنین نغمه مرغان خوش الحانم سوخت  
 غم و اماندگی از قافله یارانم سوخت

دو فیصلہ ال  
آپ کا بادشاہان ساغر صاحب  
دو دینیم نیم دو ل مایک  
دو جنست کر قضا و قضا  
شش باجاشیہ مہر خاں مایک  
چرخ خشت

ویدیه میبایست بر جای خیا خالت  
چشم گیسو چون راه که نمی یابدا  
ویدیه میباید  
چشم گیسو  
چشم گیسو

۱۳  
 لیکچین زو بخت مرست است  
 ساغر چشم تو مستی صوب یکبکد  
 لے میاؤ این ہمہ اعجاز کے میگیم  
 کہ خوش باد بہ منزل و طاپا سب کرد  
 و ز شربت صلال بدو دم صداکت  
 و نوازش غنایت





غیر مظهر دادا عشق و ناز و شوقی چند  
دلیلی را چه کرد که ده ساله بمانی چند  
نیست چرخ بر سر که در دین دیده حسرت  
غزل ناز و در دین دیده حسرت  
نیست در کوئی تو نه سحر خیزان چند  
نیش پایسته همه جا در دین چاند

خوش احوال تو ای حق بین تاشوی حق تعالی	طالب حق را نشان آدم راه حق پسند
نکته تحقیق بشنود از سباز	کین همه نقش و دو عالم نیست الا نقش بند
دارم ای عشق ز تو منت احسانی چند	مشکل چند مرا کرده آسان چند
هر که دل بند تو شد گشت زهر بند آزاد	خوار و دیران شده در عهد تو زنده ای چند
بگذاشتی دلت شاهی عالم چکرم	تاج بختان جهانند گدایا چند
چشم دوریز دادم بجای ابر کجا	آن همه کان در این قطره باران چند
فیض در یاد دی دیده در بار من ست	حبیب قلزم شده پر گوهر غلطای چند
اثر حضرت عشق ست که دارم در دل	لاله زارای عجب رشک گستا چند
غزل شسته و هم رفته در گوی سباز	که بخوانند و سحرانید غزل خوانی چند
نیست تنها بغمت لاله افغانی چند	دارم از سوز درون بهر تو برمانی چند
می بردید شریک ابرین هر موئے تنم	تا فلک رفت سر شعله نیرانی چند
اشک نگینم از آن جاکه چشمم دارد	که شاد ترست این در و مر جان چند
تا تو ای بنظر غیر تو ناید در چشم	صف مرغان ست مرا حاجت ربانی چند

استخوانم شده از سوز درون چاند  
شعله ز فدا نش عشق نیست این دل  
بر اوقات رفت و بیا بر پیشانی چند  
چون پیشانی تو بیا پیشانی چند  
بست آینه به بدین چشمه چندی  
صفای ده بر طراوت دیده جانی چند  
فیض محبت آید است که در خطه بند  
خندان و جهانند گدایا چند  
بیدار در دین کن بر کفن چندی

روایتی از امام  
امیر المومنین صدیق اکبر  
امام السکین صدیق اکبر  
امام العاقلین صدیق اکبر  
امام الشافعی صدیق اکبر  
امام ابوحنیفه صدیق اکبر  
امام مالک صدیق اکبر  
امام احمد صدیق اکبر  
امام حنبل صدیق اکبر  
امام شافعی صدیق اکبر  
امام مالک صدیق اکبر  
امام احمد صدیق اکبر  
امام حنبل صدیق اکبر

نموده غیر از این صدیق اکبر  
نثار حاضر به مصطفی کرد  
بلایه کلا دین صدیق اکبر  
مبین اندک کلا دین صدیق اکبر  
زامت بهترین صدیق اکبر  
نجداد ادنی نیکین بلواری  
باد اذن مین صدیق اکبر  
امام



بیت بعد از کعبه چون آرم بدول  
سرخا ده سوی ارضی بتان می بنشین  
دیده اندم درم دیباچی ست سر آدرم  
نیت بی گناه خورده ای بتان می بنشین  
ناله نامم که از ادب پیش نیار  
چند از نوم دعا گوی بتان می بنشین

هستم از صبح ازل درستی جوش و خروش  
خورده ام من جام می از دست بخاری و گد

**ردیف**  
ای نیار از جوش مستی بیکدمی فارغ زخم  
نیست جز با هوای شوم تا ابد کای و گد

هر چه از سحر و فسون اندر جهان می بنشین  
نیست به دایه دلم را غیر پروای بتان  
جنت المادی دل کوئی بتان نیست ام  
در ازل شغل دلم عشق بتان می بود است  
جا و چشمان فغان بتان می بنشین  
فارغ از سود و زیان و جهان می بنشین  
زان جهت مستغنی از جور خیال می بنشین  
زین سبب و شب اندر کار آن می بنشین

طالبان بخیزد و چون سایه همراه نیار  
زانکه در راه حقیقت خوش بودان می بنشین

آنچه از صبح مست از روی بتان می بنشین  
هر چه از سحر و فسون آید بدیدار جهان  
دل با یی یکبارگی است بردا من زند  
جهان بقالب تنگ داشت تا لبانم آمده  
آگهی کی باشد دل از شور و غوغای جهان  
چون نباشد این ناختم سید رخ از لبه گل  
دراخت و شام ست از روی بتان می بنشین  
عمره چشمان جادوئی جهان می بنشین  
در تیره خاک کوئی بتان می بنشین  
دل نه از در پی جوی بتان می بنشین  
روز و شب بشور و با هوای بتان می بنشین  
پر ناخ از روی گیسوی بتان می بنشین

هر چه به سوزان از عیان می بنشین  
بهم عالم بتدوین آید  
در مقام ذرات خود نام نشان می بنشین  
باز در آید  
ز بتان نیست از لب و زین کون مکان  
بوی جبین که هم در میان می بنشین  
دل را می خانی جان عین نهاد و فغان  
گاه که از این آن خزان آن می بنشین  
گاه که است از سرم بر رخان می بنشین  
گاه که با غار ادا دانی رخ و شکل و دیبا  
گاه که بسوی گویان خوش لب و زبان می بنشین  
شکل از عاشقان پس تا توان می بنشین  
اگر چه در دست کس نیست بسیار و ناک می بنشین  
بلکن از او چه کلام جهان می بنشین  
دل که بود اندر تیرم که نیار از درد و غم  
کشم از درد و غم سرانی نیار از زخم  
سخت از درد و غم سرانی نیار از زخم  
الطاف ای خدایا من را از این غم  
را باین چشم نیست یاد جادوئی که بنشین  
با کوی ای بی طاعتان تر و دام آید کوی







جان غم تو تواند ز تنش جوایم  
سوزان جگریم آتش دیده پیرایم  
چشم بود بویست زین شمشیر  
در آتش غم سوخته ام تحفه کبابم  
زاد بدوشم بد بد زلف تو مارا  
روی تو کند با همی سیاه صوابم  
ما کتابه گریه صیبت حواله  
دل در بند دارم دین است کتابم  
بجز نیازم نظری لطیف کلامم  
بجز خودم سازد به نشان می نامم  
بجز خودم سازد به نشان می نامم

بگرد خودم چه کردم چه گردون	بردن از خود و خرمایدن نه دارم
ز غم رشیدم در خشان جمله ذرات	بجو خودم در خشیدن نه دارم
من آن مهرم که بیزنگیست تا بم	برنگ ذره تا بیدن نه دارم
محیط عالم و مرکز نشینم	خطر از دست لغزیدن نه دارم

نیاز از من پسر ایندم دگر هیچ
دماغ هیچ برسدین نه دارم

الایا ایها الساقی بده جام می نامم	که افکندست هشیاری بلا در هیچ دور تا بم
ندام آنکه علم فضل و جهان دول	همینم بر لب در خود زمانی بنجود می یا بم
بده تکلیف علم و سیم اے عالم حالم	پیشانی حالیم رو میداد از در لب لب لبم
مطلق کرده ام من فوج کونین را از اندم	که با همت قبولم اتفاق افتاد ایچانم
نمود این پاره خاکم چرا کسیر آتش عشقت	چه طرفه قائم ندارم بیا بنگریه سیمایم
بوقت تو جوانی حال پیری شد بن طاری	غم حیران جانم نشیب انداخته شایم
چه گرانی و حیرانیست بر چشم بین یارب	خی آید خیال خواب شب هم در شبایم
چه طوفان خیز شکست این دان از چشم خونبارم	که ترسانم ز عرق عالم اندر موج سیلابم
تو صد نه جفا و خود برین میسکنی جانان	بجز بجز دنیا و غم نیست بجز شیوه و دایم

دردم ز تنش جوایم  
سوزان جگریم آتش دیده پیرایم  
چشم بود بویست زین شمشیر  
در آتش غم سوخته ام تحفه کبابم  
زاد بدوشم بد بد زلف تو مارا  
روی تو کند با همی سیاه صوابم  
ما کتابه گریه صیبت حواله  
دل در بند دارم دین است کتابم  
بجز نیازم نظری لطیف کلامم  
بجز خودم سازد به نشان می نامم  
بجز خودم سازد به نشان می نامم









ردیف نیم نعل و نون مج

همه عالم دنیا من گشته عجب است  
این روزی زید بن ابراهیم سلاست  
خواجہ خواجگان معین الدین  
ردیف نون  
سرخ را بان معین الدین  
بنشان را نشان معین الدین

گهی دیرس گاهے شیش گاهے پنج که یونس	گهی سیف گهی قیو بگهی بود بودستم
گهی صالح گهی ابراهیم گهی اسحاق گهی یحیی	گهی موسی گهی عیسی گهی داود بودستم
برائے میکشان امروز نقد وقت شان گشتم	در بهر گریان روز جزا موعود بودستم
بدریاے حقیقت بهر غدا صان دریا دل	بهر عدا و عصری گوهر مقصود بودستم

نیاز اندر حقیقت لایزال و لم یزل هستم
مگر با این تعین نیست در هم نابود بودستم

ای طالبان ای طالبان من باشا هر جام	هم جلوه گردیده با هم مضمر و اساستم
این دوری مجویم از هم پسندار شاست	در نسبت و باشا دریا و موج آساستم
ثابت تر من از همه بے آنکه شایتم کنند	بے آنکه بے پرده شوم در پرده اخلاستم
بر عکس رسم ایچان در پرده میباشتم عیان	چند آنکه بے پرده شوم در پرده اخلاستم
هم صیوت ناسوتیم هم بهمنی لایسوسیم	پنهان تر از پنهان هم پیدا تر از پیداستم
در جلوت ذوق آدم از خلوت جمیع شین	لوا بپناه نور خود بزم جهان آراستم
هر چند نبود غیر من در عالم او و کمن	در ذات بخت خویش بر رتبه علیاستم
با حسن خود در با ختم من زو عشق عاشقی	از طبعی و جنون من هم و امق و عذراستم
گهر ششم اندر خانقاه که رندم اندر میسکه	که سجده سجده ام گاهے می و سیناستم

بنشان را نشان معین الدین  
نظم جلوه گاه نور قدیم  
آفتاب جهان معین الدین  
شده و تنهائے ایل صفا  
پادی انس و جان معین الدین  
عاشقان را دلیل راه نصیب  
مسکن مسکن معین الدین

مسکن آسمان و قدس مقام  
فریبی تله میازا اگر خدای  
سازد و زبان معین الدین  
پنهان جاک زد بجا بیافم ایچین  
دست جنون غلبدی نام ایچین  
گلایه زد نیست دلم از یوم و ایچین  
باری که که در شک گلایه از یوم و ایچین

نظم بوقت بدن جام ایچین  
شمار شک میزایچین  
از کان دیده گهر افشام ایچین  
من تله قدیم میزایچین  
کاشف در دگر ایچین  
دو اندر زلف ایچین  
دست چیده از لب بیگم ایچین  
نظم بوقت بدن جام ایچین

<p>نخون آه و ناله نودون بخاطر است فانم نود مطلع دیوانم ایچین دودنک پنهانم ایچین دوچهره سپند افم ایچین هزاران صبا که لبوسه خاک این برود که چو بلبلانم ایچین لقاب کتب رخ بر اندازی قریب برده دکان قیامت سارکن امردن پس انتظار من که آمد در دیار من که شداده در قمار من چهره های پیران که شداده در قمار من دجیب دامنم دست چرخ شادان من دیوانی بزم گشتنی چه خواهی که دکان من میکوی اولی فیض این صید بلغم را که در شان قزاق شکست آمدن کاران کلی دانی اولی صبا که لبوسه خاک این دیوان نیاز قاضی</p>	<p>روئے که میدره ام که پریشانم ایچین بیدرون بساز تو در مانم ایچین گردی تو در کشیدن پیکانم ایچین شد لیل البره بکاشانم ایچین</p>	<p>بهر دست جام از دوست ای قریب در درم علاج شراب وصال تست ظالم هلاک میشوم ایندم اگر شتاب تا داغ شب چراغ دلم ماه تاب گشت</p>
<p>دارم بطبع میل سخن سخی ای نه خواهم که یک دوشو در خواهم ایچین</p>	<p>آئینه دار دیده حیرانم ایچین بس بس مسوز آتش پنهانم ایچین گرمست میل دیده گر یانم ایچین فواره روان زرگ جانم ایچین جسمانم این چنین پریشانم ایچین یک جذب تو ساخته نادانم ایچین حالانکه غرق فلزم عرفانم ایچین که بی نم آچنانم و که بانم ایچین بود از بر اے شکر تو احسانم ایچین</p>	<p>محو نظاره رخ جانانم ایچین میسوزی آچنان که نه دودی ز شعله دولاب چرخ می شود آخر غرق آب یار بر روان ز شتر مرغان کیست این مالسته ام خیال رخ و زلف آن نگار کو دانشم که بود حصول تمام مسر لب خشک تشنه کام جگر قفنه ام هنوز بگره ی سوخت گشتم و یا گریه آب بود زین پیشتر تو من شدی الحال من تو ام</p>
<p>بجام با هم صبا که لبوسه خاک این نسیان اگر گردن خمار انتظار من تغافل از عجز شش سنان من بگره ی سوخت گشتم و یا گریه آب بود زین پیشتر تو من شدی الحال من تو ام</p>	<p>خون جوشن اندالاله ناز من یار حق پیداست جگر پناخت من نسیان اگر گردن خمار انتظار من تغافل از عجز شش سنان من بگره ی سوخت گشتم و یا گریه آب بود زین پیشتر تو من شدی الحال من تو ام</p>	<p>بجام با هم صبا که لبوسه خاک این نسیان اگر گردن خمار انتظار من تغافل از عجز شش سنان من بگره ی سوخت گشتم و یا گریه آب بود زین پیشتر تو من شدی الحال من تو ام</p>









کرمی با دود و دود بخیزان باغ عجمان را  
 بنیاد انداخت است بهر دستان و احسان  
 که از حقیقتهای علی داری تو سارانی  
 بدو دست این بدین است به چهلانی  
 که دست او در آمدند حقیقت دست زلفانی  
 بهر دست بهر دست است بهر دست زلفانی  
 عیب بسیار از این خوب بجایانی  
 دیوان بنیاد زلفانی

فیہ عز و علایں منتہای اوج انسانی  
 امیر عالم امرے شہ میمورہ خلق  
 ظهور کامل ذات وصفات حضرت یزدان  
 رحیمی رحمتہ للعالمین شافع خلق  
 درخشان آفتاب آسمان حسن و محبوبے  
 شہستان جهان و شن نور ماہ روئے تو  
 کند و یک نگہ صورت نما آئینہ دل را  
 حق اندر شان قشیدہ محمد نام خود خواندہ  
 چہ وسعت دادہ یارب بطرف آن عظیم است

نه عز و جلال بود ترا بی فخر انسانی  
 ولی حق و صبیحتی در یاسه فیضانی  
 امیر کشود فقری شد اقلیم سمرقانی  
 علی مرتضی مشککشانی شیرین دانی  
 امام دو جهانی قبله دینی و ایمانی  
 خدا گوئی خدا بینی خدا دانی خدا شانی

[illegible]

۳۱  
بالذکر تا از آن بجز آن آتی تو را نمانی  
جان از نوایم چه میماند تا به دست تو شکلیابی  
از فیض عشقت شمع شمع در امان شکلیابی  
این آه دل مردم بین ملک رخ زرد دم  
بار از دودن مردم دارد سوسوایم  
اے شکسچایم از بهر دوا و ایم  
چون برون شد ایم یک جلوه نفرمانی  
چاک کونکی تو این طره از دارد  
درد و دسج مسر سینه یابی

ہم صندل درود  
 بڑی نیماز داڑھو مشکینش  
 از خود بیستہ خزان آب و حیرائے  
 سحر کلمہ و انفس کی کال کبریا فی  
 کہ اپنے حق بنیم جو دبی قبائے  
 ہمیں صفات اتم کہ بجائے دوست  
 سست پیدا پس سست  
 ۵

که بابت سرایان به جملوه خدای  
بنی نیت این خدایست خودمانی  
چنینا نشانده

بگویند مستاین نه از عجز و تنگدستی  
 از آن است که در علم و دین و سلاطین است

<p> شہنشاہ علی جاہی نبی شانی حق آگاہی  سربا حسن جان شبنم ہر جان دل خواہی  بشکل صفت انسان نمایان ذات الہی  کہ طالع گشتہ از آفاق عالم شہین ماری  زبان شمع شد در رخ ادم رخ سحر گاہی  برین از آسمان شد شعلہ شستی پر کاہی  کہ تصویر مہر در کشت بر صورت آہی </p>	<p> امیر عالم آرائی ظہیر دین و دنیا کے  محیط فیض ارشادی بعلم نفس استاد  در دریائے تجریدی گلستان تفریدی  بستان جہان شد بحر پوئے روشنی روشن  گرفتہ صفت فانی نیز میں سیرت حالے  بنخاشاک جو دم زد نگاہ گرم او آتش  ز شوق عشق محبوب الہی آسپخان گشتم </p>
<p> کہ سلطان الشائخ یار جان باست ہر لای  راہ تو دو کوئی تو ہر راہی و ہر کوئے  رہ سوئے تو گردانم ہر طرفی و ہر سوئے  رنگ تو دلی تو ہر رنگی و ہر لبوئے  با اعظم شانی گو ہر ماری و ہر سوئے  خود بحر محیط است این نہری و ہر سوئے  تعبیر تست اینک ہر مالی ہر سوئے  از تست کہ در مست این ہر مالی ہر سوئے </p>	<p> لے جلوہ گہر ویت ہر وحی و ہر دے  لے قبلا یانم وی جان دل و جانم  با آنکہ خیرائی از دسمسہ رنگ و بو  می نیم انا الحق زن ہر ذرہ ہر سوئے تو  اندول ہر قطرہ و بیاست بھوج اندر  این جہانم از امرجہ توئی ای جانان  اندول عشق تو نیست نیاز از خود </p>

از  
دری که بود و می از آن زمان که است

که کار دینی است هر دو از تنگاست

بلای دانشمند نیست کیست بود اگر

لعل رشک سیاهی این اندران گاه

بجایگاه او است در زنده جاودا

بر کعبه قربت خیزد از دنیا

مانند نمودن

<p>هم از دل گلستانه بشکل هم جهان هم درونی پنهانی دارا و نمانی هم درون توین در شیب و شیب چوانی هم در دل توین ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی</p>	
از جمله مبرائی دور جمله در آئی از بهر شناسائی خود صورت مائی یک شان تو خلق ست دگر شان خدائی هم ملق بپداری و هم شکل گردائی هم دوش بزاری و دور بست کده هائی هم زند سلایمی و هم ترک خستائی هم چوئی و هم تاری هم صورت صددائی هم سوزی و هم سازی و هم درد و دوائی هم در چین هر گل هم جلوه مناسائی هم کاکل مشکینی و هم زلف دوتائی هم دیده قنای و بالائی بلای هم غزه و هم عشوه و هم ناز دادائی هم تیزنگ و در دهن سینہ مائی هم کلمه انا الحق بسر دار بر آئی هم واعظ و هم پیر و هم پیغمبر هائی	از خلق جدا هستی و هم در همه هائی بے نام و نشان بودی و گنجینه پنهان بر وحدت است غرض کثرت شانت هم شاه جهانی بستر انسر شاهی هم متکلف بجز و بسجده بدست هم با کش خرقه و هم زند قبا پوشش هم صوفی در قاصی و هم صورت مطرب هم نامه جانگاہی و هم خنده جان بخش هم بلبل شیدائی و زاری و نزاری هم خطی و هم خالی و هم چهره زیبا هم خرم گلزاری و هم برق تبسم هم شوری و هم فتنه و هم آفت جانی هم خنجر زگانی و هم تیغ دوا برو هم قاضی و هم مفتی و هم حکم شریعت هم عاقل و هم بیاری و هم پیش و هم سرست
<p>هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی هم در دله بگو صودت ناسور چوانی</p>	





میدان یقین این گنجی باو شمارا  
 مرآت آبی خود بر تاشای بخش آمده بیزون  
 از حجاب خلوت سره دلق بیکروده و اگر صورت دال  
 با حکمت و جای سر سو کلیا شده تا فوس پیتش  
 در پرده تازسا در پرده بیت آمده تفسیر عیلا

نور بزرگ است وحدت ذات دید هائے دلت که تابین ست نه وحدت کجا و کثرت کو تو که هرگز ندیده آن نور تا نیست شعاع نور خدا تا بین همه ظلمت است و نور در ذات مطلق مثال گل باشد دین دوی و تعین ست چو خار گل شوی گر نظر بگل آری و بر تقدیر حسار در مان تو نه آئی هرا نچه فهمیدی توئی نو خاسته گل او گلشن اندر آن خار و گل تو فرق کن	دین یقین بود همه ظلمات پیش تو نور سر بسرا این ست بوسه عنبر کجا کیسا بد بو چه بد آن حقیقت مستور بر دلت که شود ترا پیدا که شود این و آن بهم همسر سبدر فیض جزو کل باشد میکشد هر یک از و آزاد دامن جان کس نیاز آری خود بر بنج جهان بر بنجان گل نه دیدی تو خار را دیدی خار دانستی و شدی گلشن اگر چه هستند از یک گلشن
---	---

مستزاد

لے دوست مبین در همه سوره و سئے خدا را با عین نگاهای

گر که ده بیت آمده تفسیر عیلا  
 پوشیده کلای  
 که شکفت مسجد و در کج تفسیر  
 بنجان جهان شد  
 که شایسته محفل شده آن انجمن را  
 رنگ خور و ماهی

دلوان بنای فانی  
 از روشنی عارض دار تا پیش رسا  
 و زلالی و خالص  
 آند و درون این عالمی بی وسای  
 هر شام در یکجاست  
 گراه طریقه اگر کش غیر بدانی  
 سبک طالب مولی  
 دینی همه او که همه این ما و شمارا  
 آئی سو سدا می

دندان پس تو خدا را بنویز و خدا را  
 گوشت حقیقی  
 دهر پر کلای  
 مستزاد



مستزاد و غیره

گفتش که این تا آخر کتب است و در حقیقت  
مستزاد و غیره  
نویسند از حدیث عاشق و معشوق هم  
نویسند از حدیث عاشق و معشوق هم  
نویسند از حدیث عاشق و معشوق هم  
نویسند از حدیث عاشق و معشوق هم

که تار شده صورت زنا بر آمد	از کفر نشان شد
که نرم دل و صاحب اخلاق حمیده	تمثال محبت شد
که بر صفت ظالم خود بخوار بر آمد	قتال زمان شد
که زاله و گریه گوی ابرمطهرست	که شکل حسابی
در محله بدریاشده هموار بر آمد	آن بود که آن شد
که شکل نیاز آمده این شرح بیان کرد	باغور رنگ کن
خود نیست نیاز آنکه بگفتار بر آمد	نادان بگمان شد

تضمین الی المناجیح فکرافت کمالی نشی صغر علی حساب

منکه اتم بودی ز جوش تقوی در خروش	از حدیث مطرب و سیاه و می بودم خموش
چون گدازم شد قضا را بر در میخانه دوش	مست تم از چشم ساقی سیمانه نوش
الفرق اے سنگ ناموس لوداع اے عقل و هوش	
دی که بخت تیره هم برگشت از برگشتگی	شد مصیبت من قضا را و علی و سر و سگی
از بهر همستی و دیوانگی و سنجو دی	گفتش ای جان من هم جان و هم تن خود تو می
گفت فی الواقع دی برتر این اسرار کوشش	

از حدیث مطرب و سیاه و می بودم خموش  
مست تم از چشم ساقی سیمانه نوش  
الفرق اے سنگ ناموس لوداع اے عقل و هوش  
شد مصیبت من قضا را و علی و سر و سگی  
گفتش ای جان من هم جان و هم تن خود تو می  
گفت فی الواقع دی برتر این اسرار کوشش  
از حدیث مطرب و سیاه و می بودم خموش  
مست تم از چشم ساقی سیمانه نوش  
الفرق اے سنگ ناموس لوداع اے عقل و هوش  
شد مصیبت من قضا را و علی و سر و سگی  
گفتش ای جان من هم جان و هم تن خود تو می  
گفت فی الواقع دی برتر این اسرار کوشش

از حدیث مطرب و سیاه و می بودم خموش  
مست تم از چشم ساقی سیمانه نوش  
الفرق اے سنگ ناموس لوداع اے عقل و هوش  
شد مصیبت من قضا را و علی و سر و سگی  
گفتش ای جان من هم جان و هم تن خود تو می  
گفت فی الواقع دی برتر این اسرار کوشش



حال مستند و غیره

۳۶

تاریخ وفات

شاهیناز احمد امام اهل اراک

کاشف الحقیقت

امام علی بن ابی طالب

دانش پیران

در معرفت احوال

المؤمن طریقت

نایمان اندر دلا

# چیز از احوال مصطفی قدس سره العزیز

حضرت شاه نیا احمد صاحب نیاز چشتی و قادری بن حاجی حسین بن حسین حضرت  
 حکیم شاه چغتای قدس صاحب سرسندی که مولد مبارک ایشان سرسند است  
 تحصیل علوم ظاهری باطنی بزمان حضرت مولانا محمد فخر الدین صاحب علوم چشتی  
 نظامی قدس سره در دہلی گردید بعد از وفات ده سال و ستاد فضیلت علم ظاهری زیرین  
 فرق مبارک شده در عمر نوزده ساله بردست مبارک حضرت مولانا محمد فخر الدین  
 قدس سره بیعت گردید بکلمه شریعت خود در وقت سخن بانس بریلی شدند باز مقام را پیور  
 بردست مبارک شاه عبداللہ صاحب بغدادی که از فرزندان حضرت غوث الاعظم  
 و جہت الدین علیہ بودند در خاندان قادریہ بیعت نمودند چنانچہ چشتی و قادری مشہور اند  
 وصال ایشان بعد از وفات و بیعت سالہ بشهر راس بریلی تاریخ ششم ماه جمادی الثانی  
 ۱۲۵۱ م واقع شد شاعر ایولایت ایران تاریخ و وصال ایشان گفته فرستاده بود  
 درج ذیل میشود و مرافقین آثار بختا بریلی است ہر سال عرس میشود اکثر اشخاص  
 کابلی و شیرازی و بدخشان از ولایت خود ہا آمدہ مرید ایشان شدند و چند از و  
 شان بولایت خود دست بیع شدند

در مقام قرب حق در فرشتہ نماز  
 کو سوسے غلہ برین بدست  
 سال و صلح با توفی گشت از  
 نظیر از دناص احمد شہ نیا

بسم اللہ الرحمن الرحیم

مناجات  
 ای حق بخت نبی  
 علیہ الصلوٰۃ و علیہ السلام  
 توفیق  
 بحق امام ولی خدا  
 می بخا و ولی خدا  
 بحق نبوت کہ از شہادت  
 نہا بجان را دست آرد  
 بحق امام یکبارہ از و باقتدایان  
 بحق امام کریم

حق نبوت کہ از شہادت  
 نہا بجان را دست آرد  
 بحق امام یکبارہ از و باقتدایان  
 بحق امام کریم



بدرستی تو عالم شود حق تعالی  
 باین آرزو در این جهان دور کن  
 علامت کفر از جهان دور کن  
 باین آرزو در این جهان دور کن  
 باین آرزو در این جهان دور کن

ز آفات طوفان عالم ریا  
 نباشی اگر ناخدا چون برسیم  
 نگهدار ما را ز دیور حسیم  
 تسلی دل بخش از فضل خویش  
 ز عصیان هر حال مغفور دار  
 بخوبی و نیکی قوی کن مجبور  
 ز عجز و زبونی سرافکنده ایم  
 من از کرده خویش تن شرمسار  
 ز مقبولی خویش سمنائے رو  
 بدل جان نثار و لائے تو ام  
 بطلعت خود این آرزویم برآر  
 حصول تو و الله مرا هست سبب  
 بوصول حقیقی رسان از حجاز  
 کمینہ فلامان آن در گهم  
 دو عالم زیر نگینش بدار

رهانیده کشتی نوح را  
 بگرداب آفات افتاده ایم  
 خدا یا توستی غفور و رحیم  
 بلاکم ز وسواس خاطر بریش  
 بجل خود از معصیت دور دار  
 ز حمله دماغم بری کن مرا  
 تو خلاق مائی و مابنده ایم  
 تو غفار و ستار و آمرزگار  
 بتوفیق حسن عمل کن مدد  
 تو دانی که محور ضائے تو ام  
 ترا از تو میخواهم اسے کردگار  
 ز دنیا و غیبی نه دارم هوس  
 طفیل حبیب خود اسے بے نیاز  
 چه از کترین امت آن شهم  
 منظر و منصور دیش بدار

بدرستی تو عالم شود حق تعالی  
 باین آرزو در این جهان دور کن  
 علامت کفر از جهان دور کن  
 باین آرزو در این جهان دور کن  
 باین آرزو در این جهان دور کن

بدرستی تو عالم شود حق تعالی  
 باین آرزو در این جهان دور کن  
 علامت کفر از جهان دور کن  
 باین آرزو در این جهان دور کن  
 باین آرزو در این جهان دور کن





دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا

اپنا تو ملک دل ہو کبھی سے اُجڑ گیا  
دل خانہ خداداد صدمہ اس کو مت گرا  
ہرگز نہ آئی مہر تجھے یہ حال پر  
ہو تا ہے کوئی خندہ گل سے شگفتہ دل  
اسے مرغ دل دکھڑ گئے جب بال و پر سے  
بھولا نہیں سنا تہہ جلعین اپنے بھول  
بیٹھا نہیں ہوا یہ امر نے لہن زخم  
مار اٹھاری زلف کا ہرگز نہ بچ سکے  
ہوں میں نیاز مند جناب امیر کا

لیکن چہ رخ و رخ سے کچھ ہے بسا ہوا  
ملک نہیں جو پھر سے یہ گھر گرا ہوا  
ہر خندہ و ناہ یہ صبح و صبا ہوا  
اس غنچہ لب کے دیکھا ہر جس نے ہنسنا ہوا  
کہ کیا کر گیا دم سے چھٹک بھینسا ہوا  
یا اسکی بوبین پرین اپنا بسا ہوا  
بن جی لئے جو نکلی یہ کافر دھنسا ہوا  
سودا بچ رہا جو یہ افعی ڈسا ہوا  
اس واسطے میں صاحب فکر سا ہوا

میں جن کے شور عشق کے حالات لے نیاز  
ڈر ڈر کے دل بغل میں ہو جاتا دھنسا ہوا

عشق میں آعجب مرزا دیکھیا  
نکتہ ایما سے واقف ہو  
بلکہ یہ پونا تکلف ہے  
دیکھا آپ ہے سنے ہے آپا

خویش و بیگناہ آتش دیکھیا  
چہرہ یار جسا بجا دیکھیا  
ہم نے اس کو سنا ہوا دیکھیا  
نہ کوئی اُسکے ماسوا دیکھیا

دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا  
دیکھنے کی طرح بنا دیکھیا



[illegible][illegible]



ردیف نامی مشتمل بر اسمی

NY

فلسطینی آزادی کی جدوجہد کے لیے  
 فلسطینی آزادی کی جدوجہد کے لیے  
 فلسطینی آزادی کی جدوجہد کے لیے

روایت نامہ مشائخ  
فی باب التیاس

لایق القیاس چون  
ببین خورشید الغیاب

الخیات  
نارنگی کا پتہ  
نارنگی کا پتہ

مجلس ہندوستان کے اجلاس کی تاریخیں

جوشن بہر عشق کی شراب خم دل میں نیا  
اس تعین کی گرفتاری سے ایدل چھوٹا چھوٹا  
یہ بیان بلبل ہن شاہنائے یک درخت  
جب تک غم نہ ہے ہند اور تیرے سر میں ہے  
لے ہاڑی گنج عرفان بہر شاہ عرب  
دہ جو تھے زندان سوتی کے مدت سے اسیر  
خدمت سرشد میں ہوں بگنل ہمراہ تندر

عالم بالا کو پہنچے گا کوئی دم میں نیست  
گر کہ ایسا ہی دود آد دل میں کھوٹ کھوٹ

آغیز نہ دیا میں کیا کی کوٹ لڑا  
قاضی ملا دتی مختصہ دانا فقیر  
چشم پر سے دور کردیا ہوا آب تاب سے  
دیکھ کر نہ دل شکستے کہا شب مجھ کو دیکھ  
کیا ہوا کہ ہر میان تیرا گلو نام خدا  
تیرے بگنے پر ہنسی آتی ہے مجھ کو نا صحا

دولان سنان اردو

۱۰۰  
 ۱۰۱  
 ۱۰۲  
 ۱۰۳  
 ۱۰۴  
 ۱۰۵  
 ۱۰۶  
 ۱۰۷  
 ۱۰۸  
 ۱۰۹  
 ۱۱۰  
 ۱۱۱  
 ۱۱۲  
 ۱۱۳  
 ۱۱۴  
 ۱۱۵  
 ۱۱۶  
 ۱۱۷  
 ۱۱۸  
 ۱۱۹  
 ۱۲۰  
 ۱۲۱  
 ۱۲۲  
 ۱۲۳  
 ۱۲۴  
 ۱۲۵  
 ۱۲۶  
 ۱۲۷  
 ۱۲۸  
 ۱۲۹  
 ۱۳۰  
 ۱۳۱  
 ۱۳۲  
 ۱۳۳  
 ۱۳۴  
 ۱۳۵  
 ۱۳۶  
 ۱۳۷  
 ۱۳۸  
 ۱۳۹  
 ۱۴۰  
 ۱۴۱  
 ۱۴۲  
 ۱۴۳  
 ۱۴۴  
 ۱۴۵  
 ۱۴۶  
 ۱۴۷  
 ۱۴۸  
 ۱۴۹  
 ۱۵۰  
 ۱۵۱  
 ۱۵۲  
 ۱۵۳  
 ۱۵۴  
 ۱۵۵  
 ۱۵۶  
 ۱۵۷  
 ۱۵۸  
 ۱۵۹  
 ۱۶۰  
 ۱۶۱  
 ۱۶۲  
 ۱۶۳  
 ۱۶۴  
 ۱۶۵  
 ۱۶۶  
 ۱۶۷  
 ۱۶۸  
 ۱۶۹  
 ۱۷۰  
 ۱۷۱  
 ۱۷۲  
 ۱۷۳  
 ۱۷۴  
 ۱۷۵  
 ۱۷۶  
 ۱۷۷  
 ۱۷۸  
 ۱۷۹  
 ۱۸۰  
 ۱۸۱  
 ۱۸۲  
 ۱۸۳  
 ۱۸۴  
 ۱۸۵  
 ۱۸۶  
 ۱۸۷  
 ۱۸۸  
 ۱۸۹  
 ۱۹۰  
 ۱۹۱  
 ۱۹۲  
 ۱۹۳  
 ۱۹۴  
 ۱۹۵  
 ۱۹۶  
 ۱۹۷  
 ۱۹۸  
 ۱۹۹  
 ۲۰۰  
 ۲۰۱  
 ۲۰۲  
 ۲۰۳  
 ۲۰۴  
 ۲۰۵  
 ۲۰۶  
 ۲۰۷  
 ۲۰۸  
 ۲۰۹  
 ۲۱۰  
 ۲۱۱  
 ۲۱۲  
 ۲۱۳  
 ۲۱۴  
 ۲۱۵  
 ۲۱۶  
 ۲۱۷  
 ۲۱۸  
 ۲۱۹  
 ۲۲۰  
 ۲۲۱  
 ۲۲۲  
 ۲۲۳  
 ۲۲۴  
 ۲۲۵  
 ۲۲۶  
 ۲۲۷  
 ۲۲۸  
 ۲۲۹  
 ۲۳۰  
 ۲۳۱  
 ۲۳۲  
 ۲۳۳  
 ۲۳۴  
 ۲۳۵  
 ۲۳۶  
 ۲۳۷  
 ۲۳۸  
 ۲۳۹  
 ۲۴۰  
 ۲۴۱  
 ۲۴۲  
 ۲۴۳  
 ۲۴۴  
 ۲۴۵  
 ۲۴۶  
 ۲۴۷  
 ۲۴۸  
 ۲۴۹  
 ۲۵۰  
 ۲۵۱  
 ۲۵۲  
 ۲۵۳  
 ۲۵۴  
 ۲۵۵  
 ۲۵۶  
 ۲۵۷  
 ۲۵۸  
 ۲۵۹  
 ۲۶۰  
 ۲۶۱  
 ۲۶۲  
 ۲۶۳  
 ۲۶۴  
 ۲۶۵  
 ۲۶۶  
 ۲۶۷  
 ۲۶۸  
 ۲۶۹  
 ۲۷۰  
 ۲۷۱  
 ۲۷۲  
 ۲۷۳  
 ۲۷۴  
 ۲۷۵  
 ۲۷۶  
 ۲۷۷  
 ۲۷۸  
 ۲۷۹  
 ۲۸۰  
 ۲۸۱  
 ۲۸۲  
 ۲۸۳  
 ۲۸۴  
 ۲۸۵  
 ۲۸۶  
 ۲۸۷  
 ۲۸۸  
 ۲۸۹  
 ۲۹۰  
 ۲۹۱  
 ۲۹۲  
 ۲۹۳  
 ۲۹۴  
 ۲۹۵  
 ۲۹۶  
 ۲۹۷  
 ۲۹۸  
 ۲۹۹  
 ۳۰۰  
 ۳۰۱  
 ۳۰۲  
 ۳۰۳  
 ۳۰۴  
 ۳۰۵  
 ۳۰۶  
 ۳۰۷  
 ۳۰۸  
 ۳۰۹  
 ۳۱۰  
 ۳۱۱  
 ۳۱۲  
 ۳۱۳  
 ۳۱۴  
 ۳۱۵  
 ۳۱۶  
 ۳۱۷  
 ۳۱۸  
 ۳۱۹  
 ۳۲۰  
 ۳۲۱  
 ۳۲۲  
 ۳۲۳  
 ۳۲۴  
 ۳۲۵  
 ۳۲۶  
 ۳۲۷  
 ۳۲۸  
 ۳۲۹  
 ۳۳۰  
 ۳۳۱  
 ۳۳۲  
 ۳۳۳  
 ۳۳۴  
 ۳۳۵  
 ۳۳۶  
 ۳۳۷  
 ۳۳۸  
 ۳۳۹  
 ۳۴۰  
 ۳۴۱  
 ۳۴۲  
 ۳۴۳  
 ۳۴۴  
 ۳۴۵  
 ۳۴۶  
 ۳۴۷  
 ۳۴۸  
 ۳۴۹  
 ۳۵۰  
 ۳۵۱  
 ۳۵۲  
 ۳۵۳  
 ۳۵۴  
 ۳۵۵  
 ۳۵۶  
 ۳۵۷  
 ۳۵۸  
 ۳۵۹  
 ۳۶۰  
 ۳۶۱  
 ۳۶۲  
 ۳۶۳  
 ۳۶۴  
 ۳۶۵  
 ۳۶۶  
 ۳۶۷  
 ۳۶۸  
 ۳۶۹  
 ۳۷۰  
 ۳۷۱  
 ۳۷۲  
 ۳۷۳  
 ۳۷۴  
 ۳۷۵  
 ۳۷۶  
 ۳۷۷  
 ۳۷۸  
 ۳۷۹  
 ۳۸۰  
 ۳۸۱  
 ۳۸۲  
 ۳۸۳  
 ۳۸۴  
 ۳۸۵  
 ۳۸۶  
 ۳۸۷  
 ۳۸۸  
 ۳۸۹  
 ۳۹۰  
 ۳۹۱  
 ۳۹۲  
 ۳۹۳  
 ۳۹۴  
 ۳۹۵  
 ۳۹۶  
 ۳۹۷  
 ۳۹۸  
 ۳۹۹  
 ۴۰۰  
 ۴۰۱  
 ۴۰۲  
 ۴۰۳  
 ۴۰۴  
 ۴۰۵  
 ۴۰۶  
 ۴۰۷  
 ۴۰۸  
 ۴۰۹  
 ۴۱۰  
 ۴۱۱  
 ۴۱۲  
 ۴۱۳  
 ۴۱۴  
 ۴۱۵  
 ۴۱۶  
 ۴۱۷  
 ۴۱۸  
 ۴۱۹  
 ۴۲۰  
 ۴۲۱  
 ۴۲۲  
 ۴۲۳  
 ۴۲۴  
 ۴۲۵  
 ۴۲۶  
 ۴۲۷  
 ۴۲۸  
 ۴۲۹  
 ۴۳۰  
 ۴۳۱  
 ۴۳۲  
 ۴۳۳  
 ۴۳۴  
 ۴۳۵  
 ۴۳۶  
 ۴۳۷  
 ۴۳۸  
 ۴۳۹  
 ۴۴۰  
 ۴۴۱  
 ۴۴۲  
 ۴۴۳  
 ۴۴۴  
 ۴۴۵  
 ۴۴۶  
 ۴۴۷  
 ۴۴۸  
 ۴۴۹  
 ۴۵۰  
 ۴۵۱  
 ۴۵۲  
 ۴۵۳  
 ۴۵۴  
 ۴۵۵  
 ۴۵۶  
 ۴۵۷  
 ۴۵۸  
 ۴۵۹  
 ۴۶۰  
 ۴۶۱  
 ۴۶۲  
 ۴۶۳  
 ۴۶۴  
 ۴۶۵  
 ۴۶۶  
 ۴۶۷  
 ۴۶۸  
 ۴۶۹  
 ۴۷۰  
 ۴۷۱

Handwritten text in Arabic script, likely a continuation of the letter or a separate note, written on a piece of paper placed over the printed text.

[illegible]

جہاں ایسے قابل نہیں مری آکھین  
 گر اپنے کھدہ ہو بہت شک ہے موڑ  
 جہاں ایسے قابل نہیں مری آکھین  
 گر اپنے کھدہ ہو بہت شک ہے موڑ

<p>بل بے سمائی تری آنے سندر کے چور                  عالم ملکوت کے اڑ گئے ہاتھوں کے مور</p>	<p>سینے میں قلم کو لے قطرہ کا قطرہ رہا                  جب وہ ہوا جلوہ گر تخت خلافت اور</p>
<p>دل بین ہم اپنے نیار کھتے تین سو طرح کے راز                  سو نگہ بربہ بھید اے جسکی نہ ہو چشم کور</p>	<p>ردیف</p>
<p>وہیں ٹھٹک ہی برہان سلمی منہ موڑ                  تو اُسکے دیکھ کر کیا کر گیا توڑ اور جوڑ                  جہاں ہو پنجہ سوار جہاں کا سر توڑ                  نقاب لطف یاشب جو اُسے منہ پر چھوڑ                  زمانہ ٹوٹ پڑے پتے پلٹے تیری ہوڑ                  دل لسی کن کی گل ہر جسے تو لے ہو موڑ                  غزل کو تو کوٹک خیال بندی چھوڑ</p>	<p>سمندر ناکی جبے لباگ دی ٹنگ چھوڑ                  جو خط جو ہری ٹنگ نہیں حکیم کئے                  اب اسکی تیرنگہ کا کسی سے ہو انداز                  کہان بھی ات کہ ہر تھی نظر نہ آئی رات                  نہیں کو تیری نہیں ہر نہ ہو کو تیری نہیں                  جھٹک باہر تری کو دھندل میں طفرہ                  نیاز شعر خیالی نہیں پسند عوام</p>
<p>پراسکو چھپ چھپ ٹنگ ہی رگدڑ کو چھوڑ                  میں اپنی ہر دو فاسے نہ کون کبھی منہ موڑ                  ہزار گونہ اگر توڑ گیا تو تو نگا جوڑ                  دیوانہ ہو کے ہر کس بلا کی چھوڑ کھوڑ</p>	<p>ہمارے شیشے دل کو جو توڑ تاس ہے توڑ                  تو اپنی جوڑ و جفا سے نہ در گذر پیار ہے                  محبت اپنی نہ ٹوٹ سکی آپ کے توڑ سے                  عیش ایسا چھلاوا ہر جسکے چھل میں ابو</p>

جہاں ایسے قابل نہیں مری آکھین  
 گر اپنے کھدہ ہو بہت شک ہے موڑ  
 جہاں ایسے قابل نہیں مری آکھین  
 گر اپنے کھدہ ہو بہت شک ہے موڑ  
 جہاں ایسے قابل نہیں مری آکھین  
 گر اپنے کھدہ ہو بہت شک ہے موڑ  
 جہاں ایسے قابل نہیں مری آکھین  
 گر اپنے کھدہ ہو بہت شک ہے موڑ

ردیف تری فاری دین

جہاں ایسے قابل نہیں مری آکھین  
 گر اپنے کھدہ ہو بہت شک ہے موڑ  
 جہاں ایسے قابل نہیں مری آکھین  
 گر اپنے کھدہ ہو بہت شک ہے موڑ















میں ہوا جانوں اگر وہ مری نیا جان  
 ایک بخت دل کو وہ بک کھلا جان  
 دوا جاری اسطو جلا تو کیا جان  
 بلال کون پہ جو لذت مری با جان  
 جہاں کو کم جانیں با جان

افسانہ سے درد کا اس یار سے کمد و جھکنا نہیں یہ دل طرف قبلہ عالم اک تو ہی نہیں میں بھی ہوں ان آنکھوں کا مار سسکے ہو پڑا جی تر می تر گان کا یہ گھٹاں عین عشق کی ملت میں ہوں لے شیخ و بہرین کیا جوش میں ہوا بے نئی حدت خم دل میں جیون مرنی نہ کہہ آئینہ انا آئینہ	فرقت کی مصیبت کو دل آزا سے کمد و محراب خم ابرو دل اس سے کمد و اے دل نظر گرس بیمار سے کمد و تیر نگہ دیدہ خو خوار سے کمد و جاعش مرا سچہ و زنا سے کمد و ابلے ہو پڑی رومی و عطار سے کمد و بلولون ہوں انا اشد سردار سے کمد و
--	---

ردیف یاے	مشکل جو تیار آئے تھیں فقیرین در پیش جاشاہ نجف حیدر کہ اس سے کمد و	تختانی
----------	--	--------

چھوڑو مجھے پیچو دھرا آرام ہی ہے بیکار و مغل ہی ہوں کار جہان سے لے سر سے قدم تاک میں جلا شمع کے ماتر کافر ہوں جو میں اپنے تین جانوں کہ میں ہوں سو بکے نہیں ان اتارے دیان ہیں چیا کہتے ہیں نیا آہ بکواس شکل مری میں	بے نام و نشان پہنے دیس نام ہی ہے فہم میں اپنی تو بڑا کام ہی ہے شاید کہ میان عشق کا انجام ہی ہے جو کچھ ہو سوتے مرا سلام ہی ہے اپنی تو سحر ہی اور شام ہی ہے یہ سچ کہ تو پاک پیمان نام ہی ہے
--	--

میں ہوا جانوں اگر وہ مری نیا جان  
 ایک بخت دل کو وہ بک کھلا جان  
 دوا جاری اسطو جلا تو کیا جان  
 بلال کون پہ جو لذت مری با جان  
 جہاں کو کم جانیں با جان

بہ چلو کلنگ کی سیر بھیلے تیار  
بکھیر کر کیا ہر دہان عالم کے ساحل ہے  
دھیان پٹے تو خاک افلاک پانڈے  
عقبات گرجا ہے دل پاک سے بانڈے  
چھوڑا نکھڑا ہوا بندہ دل  
چکا سے سونے الیسیب نری بوسے  
ارہ سے شکل کیلکی کی آگ ہے

اسے آہ تیرے نہال سے کبھی کچھ نہ بگڑے ٹرلا	نہ بھلے نہ پھلے کبھی نہیں تو سیر سے غری ہی
جو یہ خوش سیل سرشک کا کوئی روز ایسا نہ رہا	نہ بدن میں نام کو مہلی نہ دکھائی دیگی نری ہی
بھلے ٹسکے گئی ناگنی نف کی بھی سوتہ ہائے مگر گئی	مری مرگ لکھنؤ میں سرگ کا دیکھو آپ کسی بری ہی

چلی با درگم فراق کی جلاسب وجود تیار کا  
مرا یک عشق کی کشت غم جسے کہتے ہیں سمہری رہی

آہ تیری سکے سامنے یوں آپسے ہم چل بسے	سورج کا چہرہ دیکھتے تھے کہ شبنم چل بسے
عمر فاقہ بندہ گیا تھا لیکہ اب بچتا نہیں	بچھے ہا جا تا ہر غم اور ہوتا سد م چل بسے
عقل خود ایمان دین جسے شکیب آدم دل	جو کچھ کہتے تھے وہ زندگی کے مرن غم چل بسے
اے ہم نشینوں تم کو کیا لطف ہر اسیت کا	جب ہم اکیلے رہ گئے اور اپنے محرم چل بسے

چلے تیار اب اس جاگہ کا تاشا بچے  
اپنے ہزار دن میں جان پر یار دہم چل بسے

جب چھوڑ کر تیرا مجھے وہ یار دہم چل بسے	عقل تو فرار ہوش دل سب لیکے ہم چل بسے
اپنا داز زندگی اب بگیا ہے غم ترا	پھر تو وہ پوری ہوتے ہی اسے اگر غم چل بسے
لیکن خاصہ لیل کوئیے صیاد جاتی ہے ہمار	پھر چھوڑنا کیا لطف ہم جسے کل کو غم چل بسے
دنیا سراسر ایسی نہیں اگر جان رہ جائے	بیشب کی شبائے سرور اور پھر جو غم چل بسے

خدا نے غزال ل چاک بانڈے  
پیش نظر بابر میر کس شہلا  
خدا نے اس تیرے بیان بانڈے  
زبان اس کے میں بھیا بانڈے  
خدا نے اصلہ فرات بانڈے  
خدا نے جو بندہ صاف نہیں بانڈے  
خدا نے نہ توئی نہ کوئی نہ بانڈے  
کوئی بانڈے بھلے تو خیر بانڈے  
جوڑ کو جوڑہ از بین بانڈے تو ہر لازم  
خدا نے ہم ہر سنگ سے بانڈے  
مانی سے ہماری وہ بنا کہ کے بگوئے  
چشمی میں دکھائی وہ سد چاک بانڈے  
اس کی خستہ کیا کہ بھلا چم نکلی  
جو میر اندر گرجا  
انہرے پناہ کو کدو شہ بانڈے  
ہر ایک کو شہ دلالت بانڈے  
نکلی جوئی بولنے چل پاشی چکھائی  
کی زندگی دین میں بانڈے  
نقد اور خوار نہ جاوے نہ دلا ہے  
نہ جان بندگی کوئی بانڈے

مقام گشت گزینہ محل جستجو ہے  
 نہ کیوں ہے نہ مکان نہ زمین ہر نہ زمان ہے  
 نہ وصال ہر نہ ہجران نہ سرور ہے نہ غم ہے  
 سن تو کٹھے جہان ہوں ہوسین ہان کمان ہوں  
 یہاں میں رہا ہوں جبے سخن نیاز بولوں  
 سنو گے زبان نے سے وہی جو کہیگا نائی

نہ مقام گشت گزینہ محل جستجو ہے  
 نہ کیوں ہے نہ مکان نہ زمین ہر نہ زمان ہے  
 نہ وصال ہر نہ ہجران نہ سرور ہے نہ غم ہے  
 سن تو کٹھے جہان ہوں ہوسین ہان کمان ہوں

یہاں میں رہا ہوں جبے سخن نیاز بولوں  
 سنو گے زبان نے سے وہی جو کہیگا نائی

ستارے نہیں یہ شب آ ر کے  
 مبارک رہے تجکو واعظ ہشت  
 جو دیکھے تجھے اے مرے رشک گل  
 صفائی تری سلک دندان کی دیکھ  
 عجب کیا جو تشریف لاؤ ادھر  
 کمان فصل گل ہے کمان وہ بہار  
 شراے ہیں آد شہر بار کے  
 میان ہم تو طالب ہیں دیدار کے  
 نہ پھٹکے کبھی گرد گلزار کے  
 ہوئے غرق دریا گہر بار کے  
 عیادت کو آتے ہیں بیمار کے  
 چلو ملے رو دین گلے خار کے

غزل اور ایسی ہی کیونٹیاز  
 کہ مشاق ہیں ترے اشعار کے

چھٹا ہاتھ سے چشم خوشخوار کے  
 لیا زلف نے دام میں مار کے

مقام گشت گزینہ محل جستجو ہے  
 نہ کیوں ہے نہ مکان نہ زمین ہر نہ زمان ہے  
 نہ وصال ہر نہ ہجران نہ سرور ہے نہ غم ہے  
 سن تو کٹھے جہان ہوں ہوسین ہان کمان ہوں  
 یہاں میں رہا ہوں جبے سخن نیاز بولوں  
 سنو گے زبان نے سے وہی جو کہیگا نائی  
 ستارے نہیں یہ شب آ ر کے  
 مبارک رہے تجکو واعظ ہشت  
 جو دیکھے تجھے اے مرے رشک گل  
 صفائی تری سلک دندان کی دیکھ  
 عجب کیا جو تشریف لاؤ ادھر  
 کمان فصل گل ہے کمان وہ بہار  
 شراے ہیں آد شہر بار کے  
 میان ہم تو طالب ہیں دیدار کے  
 نہ پھٹکے کبھی گرد گلزار کے  
 ہوئے غرق دریا گہر بار کے  
 عیادت کو آتے ہیں بیمار کے  
 چلو ملے رو دین گلے خار کے  
 غزل اور ایسی ہی کیونٹیاز  
 کہ مشاق ہیں ترے اشعار کے  
 چھٹا ہاتھ سے چشم خوشخوار کے  
 لیا زلف نے دام میں مار کے

چھٹا ہاتھ سے چشم خوشخوار کے  
 لیا زلف نے دام میں مار کے

[illegible]

نیاز اب یہی ہے دعائے طلب  
رکھ اپنا ہی بندہ حسد ایا مجھے

تو کج بلالہ نہ دیکھو نہ سنو مثل نیار  
بیدہ و گوش و زبان یار و یہ ہوسب لاشے

<p>یہ سونہ دون جگہ کو چھپو کے ہی ڈالے ہے</p>	<p>روٹھا ہوا وہ پیا اگر اپنے سے من جاوے</p>
<p>آجانی گلے لگا جا تو جی کی جہن جاوے</p>	<p>بگڑا ہوا کھیل پنا اکٹن سین بن جاوے</p>

[illegible]





# خاتم الطبع

هزاران هزار نیاز بحضرت خداوند نیاز و کار ساز که  
 کلام عرفان طراز یعنی هر دو دیوان فارسی اردو جناب  
 شاه نیاز احمد صاحب نیاز رحمة اللہ تعالیٰ  
 در مطبع نشی نو لکشور واقع لکھنؤ مؤلفه حضرت گنج  
 بسرشتی عالی قار و الاتبار

جناب نشی ام کمار صاحب بیار گوما لک مطبع دم قبا  
 بارجم باہمردی <sup>۱۹۳۶</sup> طبع گردید و از حقیقت پیرایہ مجاز پوشید

خاتم الطبع ہر دو دیوان نیاز

نسخون سے مقابلہ کر کے چھاپا گیا ہے۔ ۱۰۔  
دیوان عنقری۔ یہ دیوان عرصہ سے نایاب  
تھا مطبع ہڈائے بکوشش بلیغ نہایت صحیح اور  
خوشخط پھر طبع کرایا ہے۔ یہ بی۔ اے۔ کورس

میں داخل رہا ہے۔ ۱۲۔  
قصائد ظہیر فاریابی۔ نہایت بلیغ قصیدے۔  
دیوان ظہیر فاریابی۔ یہ وہی دیوان جو جبکی  
نسبت استادوں کا یہ مقولہ ہے کہ دیوان  
ظہیر فاریابی + درکہ بدزد گریابی ۰۵۔  
طیبات مذاقیہ سعدی سعدی کے مذاقیہ  
کلام پر نظر ڈالنے سے معلوم ہوتا ہے کہ سعدی  
فصاح کے سوائے مزاح اور مذاقیہ رنگ میں بھی  
بیغیر سخن ہیں۔ یہ حصہ ان کے کلیات سے  
علحدہ کر دیا گیا ہے۔ ۱۱۔

دیوان حضرت احمد جام زندہ پیل ہر ایک  
مصرعہ سے عارفانہ رنگ بھلک رہا ہے۔ ۸۔  
دیوان حضرت خواجہ معین الدین چشتی جمیری  
آپ کے کلام میں درد اس قدر ہے کہ پڑھنے والے

کے دل پر بڑا اثر پڑتا ہے۔ ۱۳۔  
دیوان حضرت غوث الاعظم ہر غزل اور  
ہر شعر بادۂ تصوف سے لبریز ہے۔ ۲۔

رباعیات حضرت عمر خیام۔ زمانہ مانے  
ہوے ہے کہ رباعیات میں کوئی عمر خیام کے

کلام مقبول عام ہے۔ ۱۴۔  
انتخاب دیوان صائب کلیات سے سب  
مطب ویا بس نکال کر یہ بے نظیر انتخاب کیا گیا اور  
ہر ایک شعر قابل داد ہے۔ ۰۶۔

کلیات حنین۔ از شیخ محمد علی حنین صفہانی  
کلیات اقسام کلام سے آراستہ ہے نہایت  
ایکیزہ اور بلند کلام ہے۔ ۱۵۔  
دیوان حضرت خواجہ قطب الدین بختیار کاکی  
اس دیوان میں نہ صرف رموز تصوف کو خوبی سے  
اد کیا گیا ہے بلکہ نازک خیالی بھی اس میں بہت

زیادہ ہے۔ ۱۰۔  
کلیات حضرت شمس تبریز جو کوئی حضرت شمس  
تبریز کے باخدا ہونے اور اولیاء کرام کے زمرہ  
سے ہونے کا قائل ہے وہ سمجھ سکتا ہے کہ ان کے  
ایک ایک شعر سے دریائے وحدت کی موجیں  
کس طرح نظر آتی ہوں گی اور ہر ایک صفحہ میں  
کس قدر تصوف کے پھول مہک رہے ہوں گے  
اسکے دیکھنے سے یہ بھی ماننا پڑتا ہے کہ حضرت  
موصوف اپنے وقت کے نہ صرف ایک کامل  
درویش تھے بلکہ ایک زبردست شاعر تھے کیونکہ  
ان کے کلیات میں کوئی بحر ایسی نہیں ہے جو  
موجود نہ ہو۔ ۷۔

دیوان مخفی۔ یہ دیوان اس مرتبہ متعدد تسلی



براہر استاد و شاعر نہیں ہوا۔ ہر ایک رباعی نصیحت و عبرت کا ایک پیش ہما موتی ہے

سفید کاغذ۔ ۵۔

دیوان ناصر علی۔ سرہندی ناصر علی۔ اپنے رنگ میں معانی آفرینی کا اُستاد بنیل ہو۔ ۲۰۔  
دیوان ہلالی۔ بعض بعض جگہ درس میں داخل ہے نہایت پاکیزہ اور بلند کلام ہے۔ ۶۔

گلشنِ تعشق۔ فشی مظفر علی صاحب اسیر لکھنوی کا فارسی کلام جو بالکل اہل زبان سے ملتا جلتا ہے۔ ۹۔

دیوان نویدی۔ اکثر دیسی مکتوبوں میں بچوں کو پڑھایا جاتا ہے۔ ۲۰۔

دیوان رسوا۔ مصنفہ مولا احمد حسین صاحب رسوا۔ ۶۔

دیوان امیر۔ از سید امیر الدین صاحب متخلص بہ امیر۔ ۲۰۔

قصائد عرفی۔ محشی نہایت مشہور و معروف قصائد میں چونکہ عرفی کے قصائد نہایت نازک ہیں وہ اس

ان پر حاشیہ چڑھا کر عام فہم بنا دیا گیا ہو۔ ۸۔  
شرح قصائد بدر چاچ۔ مسمیٰ بہ کاشف الاسرار

از مولانا غیاث الدین رامپوری۔ ۵۔

قصائد مدحیہ نظام۔ حضرت رسالتا صلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں یہ تمام قصائد

لکھے گئے ہیں مصنفہ نواب مردان علی خان رعنا۔ ۵۔

کلیات جامی۔ موزون قطعیہ نہایت اہتمام سے چھاپا گیا ہے۔ ۱۲۔

قصص نظم یعنی تنویات و بی فارسی

ثنوی خسرو گل۔ مسمیٰ بہ خسرو نامہ از تصانیف شیخ فرید الدین عطار رحمہ اللہ مطبوعہ غیر مطبعہ ثنوی مخزن الاسرار خواجہ نظامی۔ نہایت مشہور و معروف ہے منجملہ خمسہ نظامی۔ ۸۔

ثنوی لیلیٰ مجنون نظامی۔ یعنی افسانہ قیس عامری منجملہ خمسہ نظامی۔ ۲۰۔

ثنوی خسرو شیرین۔ از خواجہ نظامی۔ ۶۔  
ثنوی ہفت سیکر نظامی۔ مولانا نظامی کی

ثنوی بھی خمسہ میں شامل ہے اور نہایت خوب اور مشہور ہے۔ ۵۔

سکندر نامہ بری۔ محشی جلی قلم مع فرہنگ کاغذ سفید گندہ ولایتی۔ ۱۲۔

ایضاً۔ متوسط قلم۔ محشی براتب بالا کاغذ دوسرا ۱۵۔  
حرفی قلم کاغذ خنائی۔ ۱۲۔

ثنوی عطار بہت مشہور ایک صوفیانہ نظم ہو۔ ۲۰۔

المنیر۔ شجرہ لکھنؤ پریس صیفہ بک ڈپو لکھنؤ



2220 DUE DATE 1915 231

11/11/11

*[Handwritten signature]*

10009

UNIT STAGS

